

Kiûchō ê Kító

(si 57:7-11; 60:5-12)

(Tablî ê sikoá.)

- 1 SiōngChú ah, góa ê sim kiantēng;
góa ê sim beh chhiùⁿkoa oló!
- 2 Khîm kah sek ah, lín tiòh chengsîn khí lâi!
Góa kakī mā beh cháchá tòh chengsîn khí lâi!
- 3 SiōngChú ah, góa beh tī bānbîn tiong kámsiā Lí,
góa beh tī liát pang tiong chhiùⁿkoa oló Lí!
- 4 Inūi Lí ê chùài tōa kòe cheng thiⁿ!
Lí ê sìnsit tàtkàu kiongchhong!
- 5 SiōngChú ah, goān Lí siū chunchông, koān kòe
cheng thiⁿ!
Goān Lí ê êngkng piānmóa choān tē!
- 6 Kiû Lí chhunchhut Lí ê chiàⁿchhiú chínkiù goán,
koh ìntap goán,
thang hō Lí số thiàⁿ ê lāng titkiù.
- 7 SiōngChú íkeng tùi l ê sèng số kóng,
"Góa beh tōa hoaⁿhí;
Góa beh hunkoah Sīkhiàm,
Góa beh chhekiông Sukot ê soaⁿkok.
- 8 Giliát sī Góa ê, Mánáse mā sī Góa ê;
Ehulaim sī Góa ê thāukhoe,
lôtah sī Góa koānpèng ê piauchì.
- 9 Mōap sī Góa ê êkphûn;
Góa beh kā Góa ê ê hiat tī Etóm.

求助 ê 祈禱

(詩 57:7-11 ; 60:5-12)

(大衛 ê 詩歌。)

- 1 上主 ah, 我 ê 心堅定;
我 ê 心 beh 唱歌 oló!
- 2 琴 kah 瑟 ah, lín tiòh 精神起來!
我 kakī mā beh 早早 tòh 精神起來!
- 3 上主 ah, 我 beh tī 萬民中感謝祢,
我 beh tī 列邦中唱歌 oló 祢!
- 4 因為祢 ê 慈愛大過眾天!
祢 ê 信實達到穹蒼!
- 5 上主 ah, 願祢受尊崇, koān 過眾天!
願祢 ê 榮光遍滿全地!
- 6 求祢伸出祢 ê 正手拯救阮, koh 應答阮,
thang hō 祢所疼 ê 人得救。
- 7 上主已經 tùi 祢 ê 聖所講:
「我 beh 大歡喜;
我 beh 分割示劍,
我 beh 測量疏割 ê 山谷。
- 8 基列是我 ê, 瑪拿西 mā 是我 ê;
以法連是我 ê 頭盔,
猶大是我權柄 ê 標誌。
- 9 摩押是我 ê 浴盆;
我 beh kā 我 ê 鞋 hiat tī 以東。

Góa beh tùi Huiĩsū tōa siaⁿ chhiùⁿ kháisoân ê koa!"

10 Siáng ē tàng chhōa góa chìnjíp kiankò ê siâⁿ?

Siáng ē tàng chhōa góa khì kàu Etóm ê tē?

11 SiōngChú ah, Lí kám chinchìàⁿ íkeng khìchoát goán?

SiōngChú ah, Lí kám chinchìàⁿ bô beh kah goán ê kumpang chòhóe chhutcheng?

12 Kiû Lí pangchān goán kongkek tùi^lték,

inūi lāng ê pangchān sī óngjiân ê.

13 Goán óakhò SiōngChú chiah ē teksèng,

inūi l beh thúntáh goán ê tùi^lték.

我 beh 對腓利士大聲唱凱旋 ê 歌！」

10 Siáng ē tàng chhōa 我進入堅固 ê 城？

Siáng ē tàng chhōa 我去到以東 ê 地？

11 上主 ah，祢 kám 真正已經棄絕阮？

上主 ah，祢 kám 真正無 beh kah 阮 ê 軍兵做伙出征？

12 求祢幫贊阮攻擊對敵，

因為人 ê 幫贊是枉然 ê。

13 阮 óa 靠上主 chiah ē 得勝，

因為祢 beh thún 踏阮 ê 對敵。